

A1.37 Cuidando de la mascota

Prendersi cura dell'animale domestico

"El lenguaje es el medio de transmitir una idea de mi cerebro al tuyo sin cirugía."

"La lingua è il mezzo per trasferire un'idea dal mio cervello al tuo senza chirurgia."

Mark Amidon

Objetivos de aprendizaje

Obiettivi di apprendimento

- ✔ Situación : Aprende los animales básicos (mascotas) / Situazione : Impara gli animali di base (animali domestici)
- ✔ Gramática : Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro" / Grammatica : Confronto e reciprocità: "este..otro / uno..otro"
- ✔ Cultura : El amor por las mascotas en España / Cultura : L'amore per gli animali domestici in Spagna

Utiliza esta hoja de ejercicios en combinación con nuestro sitio web.

Usa questo foglio di esercizi in combinazione con il nostro sito web.

1. Tutti gli esercizi, video, audio e presentazioni


<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

2. Legenda (disponibile sul sito web):

 Esercizio interattivo.

 Audio con traduzioni.

 Presentazioni e traduzioni.

 Video sottotitolato (autoapprendimento).

Recapitulación y ejercicios de preparación

Riepilogo ed esercizi di preparazione

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/36>

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37/storia-di-apprendimento>

A1.37 Vocabulario básico (15)

A1.37 Vocabolario di base (15)

 <https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Spagnolo

Cepillar

Tú te cepillas los dientes después de comer.

Cuidar

Él cuida a los gatos de su vecina.

El conejo

En el jardín, este conejo come la hoja mientras el otro conejo descansa.

El gato

Este es el gato de la casa.

El paseo

Este paseo es más lento que el otro.

El perro

El perro de Juan y el gato de Ana se cuidan uno a otro.

El pez

Vamos a cuidar al pez.

El pájaro

El pájaro canta en el jardín y el perro se sienta debajo del árbol.

El ratón

Este ratón es más activo que el otro.

La correa

Para pasear al perro se necesita una correa.

La tortuga

El perro es más rápido que la tortuga.

Lento

El perro es más lento que el gato.

Pasear

Él pasea por la playa al atardecer.

Rápido

La gata de María es rapidísima.

Sentarse

Tú te sientas en la primera fila de la clase.

Italiano

Spazzolare

Ti lavi i denti dopo aver mangiato.

Prendersi cura

Lui si prende cura dei gatti della sua vicina.

Il coniglio

Nel giardino, questo coniglio mangia la foglia mentre l'altro coniglio riposa.

Il gatto

Questo è il gatto della casa.

La passeggiata

Questo passeggio è più lento dell'altro.

Il cane

Il cane di Juan e il gatto di Ana si prendono cura l'uno dell'altro.

Il pesce

Andiamo a prenderci cura del pesce.

L'uccello

L'uccello canta nel giardino e il cane si siede sotto l'albero.

Il topo

Questo topo è più attivo dell'altro.

Il guinzaglio

Per portare a spasso il cane è necessario un guinzaglio.

La tartaruga

Il cane è più veloce della tartaruga.

Lento

Il cane è più lento del gatto.

Passeggiare

Lui passeggia sulla spiaggia al tramonto.

Veloce

La gatta di Maria è velocissima.

Sedersi

Ti siedi in prima fila della classe.

A1.37 Tablas de conjugación verbal

A1.37 Tabelle di coniugazione verbale

 <https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Cuidar - Presente, indicativo

yo cuido → *io mi prendo cura*

tú cuidas → *tu ti prendi cura*

él/ella cuida → *lui/lei si prende cura*

nosotros/nosotras cuidamos → *noi ci prendiamo cura*

vosotros/vosotras cuidáis → *voi vi prendete cura*

ellos/ellas cuidan → *essi/esse si prendono cura*

Cepillar - Presente, indicativo

yo me cepillo → *io mi spazzolo*

tú te cepillas → *tu ti spazzoli*

él/ella se cepilla → *lui/lei si spazzola*

nosotros/nosotras nos cepillamos → *noi ci spazzoliamo*

vosotros/vosotras os cepilláis → *voi vi spazzolate*

ellos/ellas se cepillan → *essi/esse si spazzolano*

A1.37 Tablas de conjugación verbal

A1.37 Tabelle di coniugazione verbale

   <https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio: Coniugazione verbale

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

Cepillar (Presente, indicativo), Cuidar (Presente, indicativo)

1. Él a los gatos de su vecina.
2. Vosotros a los conejos en el jardín.
3. Nosotros a los peces de maría mientras está de vacaciones.
4. Vosotros el pelo para la fiesta.
5. Yo al perro de ana.

Soluzioni:

1. cuida 2. cuidáis 3. cuidamos 4. os cepilláis 5. cuido

A1.37.1 Diálogo: Cuidando a nuestras mascotas

A1.37.1 Dialogo: Prendersi cura dei nostri animali domestici

   <https://spagnolo.colingua.it/dialoghi/cuidando-a-nuestras-mascotas>

Pedro y Ana hablan de cómo cuidan de sus diferentes mascotas.

- Pedro:** Hola Ana. ¿Vas a **pasear** a tu perro?
- Ana :** No, hoy **cuido** a mi gato.
- Pedro:** Yo voy con mi **perro** al parque. ¿Quieres venir?
- Ana :** No puedo, mi gato es muy **lento** y le gusta sentarse mucho.
- Pedro:** Entiendo. Mi perro es rápido, por eso uso la **correa**.
- Ana :** ¿Y el **paseo** es largo?
- Pedro:** Sí, a mi perro le gusta. También tenemos un **conejo** en casa.
- Ana :** Yo tengo una **tortuga**. Es fácil de cuidar.
- Pedro:** Cada **mascota** es diferente. Unos son activos, otros son tranquilos.
- Ana :** Sí, es verdad. ¡Disfruta de tu paseo, Pedro!

Pedro e Ana parlano di come si prendono cura dei loro diversi animali domestici.

- Pedro:** *Ciao Ana. Vai a **passeggiare** il tuo cane?*
- Ana :** *No, oggi **curo** il mio gatto.*
- Pedro:** *Io vado con il mio **cane** al parco. Vuoi venire?*
- Ana :** *Non posso, il mio gatto è molto **lento** e gli piace sedersi molto.*
- Pedro:** *Capisco. Il mio cane è veloce, per questo uso il **guinzaglio**.*
- Ana :** *E la **passaggiata** è lunga?*
- Pedro:** *Sì, al mio cane piace. Abbiamo anche un **coniglio** in casa.*
- Ana :** *Io ho una **tartaruga**. È facile da curare.*
- Pedro:** *Ogni **animale domestico** è differente. Alcuni sono attivi, altri sono tranquilli.*
- Ana :** *Sì, è vero. Goditi la tua passeggiata, Pietro!*

A1.37.1 Cuidando a nuestras mascotas

A1.37.1 Prendersi cura dei nostri animali domestici

   <https://spagnolo.colingua.it/dialoghi/cuidando-a-nuestras-mascotas>

Ejercicio 1: Preguntas de debate

Instrucción: *Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.*

1. ¿Por qué Ana no puede ir al parque con Pedro y su perro?
2. ¿Cómo describe Ana el gato que cuida?
3. ¿Por qué Pedro usa una correa para su perro?
4. ¿Tú tienes una mascota?

A1.37.1 Cuidando a nuestras mascotas

A1.37.1 Prendersi cura dei nostri animali domestici

   <https://spagnolo.colingua.it/dialoghi/cuidando-a-nuestras-mascotas>

Ejercicio 2: Elige la palabra correcta

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

correa, mascota, lento, pasear, perro

1. Yo voy con mi al parque. ¿Quieres venir?
2. Hola Ana. ¿Vas a a tu perro?
3. No puedo, mi gato es muy y le gusta sentarse mucho.
4. Cada es diferente. Unos son activos, otros son tranquilos.
5. Entiendo. Mi perro es rápido, por eso uso la

Soluzioni:

1. perro 2. pasear 3. lento 4. mascota 5. correa

A1.37.1 Cuidando a nuestras mascotas

A1.37.1 Prendersi cura dei nostri animali domestici

   <https://spagnolo.colingua.it/dialoghi/cuidando-a-nuestras-mascotas>

Ejercicio 3: Ordena el texto

Instrucción: Numera las oraciones en el orden correcto y léelas en voz alta.

... Cada mascota es diferente. Unos son activos, otros son tranquilos.

... No puedo, mi gato es muy lento y le gusta sentarse mucho.

... Sí, a mi perro le gusta. También tenemos un conejo en casa.

... Yo tengo una tortuga. Es fácil de cuidar.

... No, hoy cuido a mi gato.

10 Sí, es verdad. ¡Disfruta de tu paseo, Pedro!

1 Hola Ana. ¿Vas a pasear a tu perro?

... Yo voy con mi perro al parque. ¿Quieres venir?

... Entiendo. Mi perro es rápido, por eso uso la correa.

... ¿Y el paseo es largo?

Soluzioni:

9, 4, 7, 8, 2, 10, 1, 3, 5, 6

A1.37.2 Gramática: Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

A1.37.2 Grammatica: Confronto e reciprocità: "este..otro / uno..otro"

"Este..otro / uno..otro" se refiere al uso de pronombres para comparar, contrastar o indicar reciprocidad entre dos elementos.

 <https://spagnolo.colingua.it/grammatica/este-otro-uno-otro>

Reglas de formación / Regole di formazione:

1. "Este.. otro" si usa per confrontare due elementi o per esprimere una preferenza.
2. "Uno... otro" si usa per indicare reciprocità o per segnare differenze tra due cose o azioni.

Excepciones / Eccezioni!

1. Sia tanto este como otro devono concordare nel genere e nel numero con i sostantivi a cui si riferiscono. "Estos gatos son rápidos, pero otros son lentos."

Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

Confronto e reciprocità: "este..otro / uno..otro"

Lee los ejemplos en la tabla en voz alta antes de hacer los ejercicios.

Uso	Expresión	Ejemplo
Comparación	Este...otro Esta...otra	Este conejo necesita cepillarse más que el otro conejo. (<i>Questo coniglio ha bisogno di essere spazzolato più dell'altro coniglio.</i>)
Expresar Preferencia	Estos...otros Estas...otras	Estas tortugas son grandes mientras otras son pequeñas. (<i>Queste tartarughe sono grandi mentre altre sono piccole.</i>)
Acciones diferentes	Uno...otro Una...otra	Una perra se sienta mientras otra pasea. (<i>Una cagna si siede mentre un'altra passeggia.</i>)
Reciprocidad	Unos...otros Unas...otras	Unos gatos son rápidos mientras otros son lentos. (<i>Alcuni gatti sono veloci mentre altri sono lenti.</i>)

A1.37.2 Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

A1.37.2 Confronto e reciprocità: "este..otro / uno..otro"

   <https://spagnolo.colingua.it/grammatica/este-otro-uno-otro>

Ejercicio 1: Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

Estos, uno, Unos, Una, otros, Esta, otra, otro

1. cepillan al perro, otros cuidan a los peces.
2. tortuga es vieja, la otra es joven.
3. Estos ratones son pequeños, los son grandes.
4. gatos necesitan una correa, los otros no.
5. perra es rápida, la otra prefiere sentarse tranquila.
6. Una chica pasea al perro, mientras cuida al gato.
7. Este perro es rápido, pero el es lento.
8. El pez y la tortuga necesitan cuidado, pero es más fácil de cuidar que el otro.

Soluzioni:

1. Unos 2. Esta 3. otros 4. Estos 5. Una 6. otra 7. otro 8. uno

A1.37.2 Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

A1.37.2 Confronto e reciprocità: "este..otro / uno..otro"

   <https://spagnolo.colingua.it/grammatica/este-otro-uno-otro>

Ejercicio 2: Traduce y usa en una oración

Instrucción: Traduce y di la palabra en voz alta. Usa la palabra en una oración.

1. Otra

.....

2. Otro

.....

3. Una

.....

4. Otros

.....

Soluzioni:

1. Altra 2. Altro 3. Una 4. Gli altri

A1.37.3 Cuento: El paseo de los animales

A1.37.3 Racconto: La passeggiata degli animali

   <https://spagnolo.colingua.it/racconti-brevi/el-paseo-de-los-animales>

Una historia breve y sencilla sobre cómo Ana y Pedro cuidan de sus mascotas.

Cada mañana, Ana y Pedro pasean al **perro** y al gato.

El perro camina muy **rápido**.

El **gato** es mucho más lento que el perro.

La tortuga en casa es más **lenta** que el gato y el perro.

El **ratón** es pequeño pero rápido.

El **pájaro** se sienta en un árbol.

El **pez** está en el agua.

El hijo **cepilla** al gato y al perro todos los días.

Y la hija **cuida** a las otras mascotas.

Ana y Pedro aman cuidar a todas sus **mascotas**.

Una storia breve e semplice su come Ana e Pedro si prendono cura dei loro animali domestici.

*Ogni mattina, Ana e Pedro portano a spasso il **cane** e il gatto.*

*Il cane cammina molto **veloce**.*

*Il **gatto** è molto più lento del cane.*

*La tartaruga in casa è più **lenta** del gatto e del cane.*

*Il **topo** è piccolo ma veloce.*

L'uccello si siede su un albero.

*Il **pesce** è nell'acqua.*

*Il figlio **spazzola** il gatto e il cane tutti i giorni.*

*E la figlia **si prende cura** degli altri animali domestici.*

*Ana e Pedro amano prendersi cura di tutti i loro **animali domestici**.*

A1.37.3 El paseo de los animales

A1.37.3 La passeggiata degli animali

   <https://spagnolo.colingua.it/racconti-brevi/el-paseo-de-los-animales>

Ejercicio 1: Preguntas de debate

Instrucción: *Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.*

1. ¿Qué animal es más rápido: el perro o la tortuga?
2. ¿Qué animal camina más lento: la tortuga o el ratón?
3. ¿Qué animal se sienta en un árbol?
4. ¿Cuál es tu mascota favorita y por qué?

A1.37.3 El paseo de los animales

A1.37.3 La passeggiata degli animali

   <https://spagnolo.colingua.it/racconti-brevi/el-paseo-de-los-animales>

Ejercicio 2: Elige la palabra correcta

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

rápido, ratón, pez, cepilla, mascotas, cuida

1. El perro camina muy
2. El es pequeño pero rápido.
3. Ana y Pedro aman cuidar a todas sus
4. El hijo al gato y al perro todos los días.
5. Y la hija a las otras mascotas.
6. El está en el agua.

Soluzioni:

1. rápido 2. ratón 3. mascotas 4. cepilla 5. cuida 6. pez

A1.37.4 Cultura: El amor por las mascotas en España

A1.37.4 Cultura: L'amore per gli animali domestici in Spagna

   <https://spagnolo.colingua.it/cultura/el-amor-por-las-mascotas>

Descubre cómo los españoles cuidan de sus mascotas.

En España, muchas personas adoptan **mascotas**. La mayoría de los españoles tiene perros y **gatos**, pero también otros **animales**. En las ciudades, es común ver a las personas **paseando** a sus **perros**. Usan **correas** y a veces les ponen ropa. Hay tiendas especiales con comida y otras cosas para las mascotas. Los españoles aman a sus mascotas y las tratan como parte de la familia. También hay **festivales** dedicados a los animales. Es una tradición vieja y bonita.

Scopri come gli spagnoli si prendono cura dei loro animali domestici.

*In Spagna, molte persone adottano **animali domestici**. La maggior parte degli spagnoli ha **cani** e **gatti**, ma anche altri **animali**. Nelle città, è comune vedere persone **portare a spasso** i loro **cani**. Usano **guinzagli** e a volte li vestono. Ci sono negozi specializzati con cibo e altre cose per gli animali domestici. Gli spagnoli amano i loro animali domestici e li trattano come parte della famiglia. Ci sono anche **festival** dedicati agli animali. È una tradizione antica e bella.*

A1.37.4 El amor por las mascotas en España

A1.37.4 L'amore per gli animali domestici in Spagna

   <https://spagnolo.colingua.it/cultura/el-amor-por-las-mascotas>

Ejercicio 1: Preguntas de debate

Instrucción: *Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.*

1. ¿Qué mascotas son comunes en España?
2. ¿Cómo tratan las personas en España a sus mascotas?
3. ¿Es común tener (muchas) mascotas en tu país?
4. ¿Qué piensas sobre la ropa para los perros?

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Esercizio 1: Trova le parole

Istruzione: Trova le parole, segnatele e componete frasi con le parole.

Suggerimenti

La tartaruga , Il coniglio , Sedersi , La passeggiata , L'uccello , Prendersi cura

exmelconejougbivelpájarosrutqocuidarnpqvrxelpaseoealx
vilatortugamwdrwksentarsesky

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 2: Reordenar oraciones

Instrucción: ¡Las palabras de estas oraciones han sido desordenadas! Ordénalas para que formen una oración válida de nuevo y tradúcelas.

1. los días. | dientes todos | Ellos se | cepillan los

.....

2. sentáis en | la terraza | al atardecer. | Vosotros os

.....

3. juan. | tortuga de | a la | Tú cuidas

.....

4. con tu | los días. | perro todos | Tú paseas

.....

Soluzioni:

Disponibile sul sito web.

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 3: Traduce y haz oraciones

Instrucción: Traduce las palabras y frases a continuación y úsalas en una conversación o texto.

1. Ellos se cepillan los dientes todos los días.

.....

2. Vosotros os sentáis en la terraza al atardecer.

.....

3. Tú cuidas a la tortuga de Juan.

.....

4. Tú paseas con tu perro todos los días.

.....

Soluzioni:

Disponibile sul sito web.

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 4: Traduce y usa en una oración

Instrucción: Traduce y di la palabra en voz alta. Usa la palabra en una oración.

1. El ratón

.....

2. El gato

.....

3. El pez

.....

4. El pájaro

.....

5. Sentarse

.....

Soluzioni:

1. Il topo 2. Il gatto 3. Il pesce 4. L'uccello 5. Sedersi

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 5: Conjugación verbal

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

Cepillar (Presente, indicativo), Cuidar (Presente, indicativo)

1. Él a los gatos de su vecina.
2. Vosotros a los conejos en el jardín.
3. Nosotros a los peces de maría mientras está de vacaciones.
4. Vosotros el pelo para la fiesta.
5. Yo al perro de ana.

Soluzioni:

1. cuida 2. cuidáis 3. cuidamos 4. os cepilláis 5. cuido

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 6: Comparación y reciprocidad: "este..otro / uno..otro"

Instrucción: Elige la palabra correcta, lee la frase en voz alta y traduce.

Estos, uno, Unos, Una, otros, Esta, otra, otro

1. cepillan al perro, otros cuidan a los peces.
2. tortuga es vieja, la otra es joven.
3. Estos ratones son pequeños, los son grandes.
4. gatos necesitan una correa, los otros no.
5. perra es rápida, la otra prefiere sentarse tranquila.
6. Una chica pasea al perro, mientras cuida al gato.
7. Este perro es rápido, pero el es lento.
8. El pez y la tortuga necesitan cuidado, pero es más fácil de cuidar que el otro.

Soluzioni:

1. Unos 2. Esta 3. Otros 4. Estos 5. Una 6. Otra 7. Otro 8. Uno

A1.37 Deberes / ejercicios

A1.37 Compiti / esercizi

Las soluciones, audios, vídeos de autoestudio y hojas de trabajo para estudiantes están disponibles en el sitio web.

<https://spagnolo.colingua.it/programma/a1/37>

Ejercicio 7: Traduce y haz oraciones

Instrucción: Traduce las palabras y frases a continuación y úsalas en una conversación o texto.

1. Tu passeggi con il tuo cane tutti i giorni.

.....

2. Tu ti prendi cura della tartaruga di Juan.

.....

3. Loro si lavano i denti tutti i giorni.

.....

4. Voi vi sedete sulla terrazza al tramonto.

.....

Soluzioni:

Disponibile sul sito web.